

2016-07-06A/JTL

Page 1 (2)

EU DECLARATION OF CONFORMITY

Manufacturer: Vaisala Oyj

Post address: PL 26, FIN-00421 Helsinki Street address: Vanha Nurmijärventie 21, Vantaa, Finland

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer. Object of the declaration:

HMT360 -series Intrinsically safe Humidity and Temperature transmitters

The object of the declaration described above is in conformity with Directives:

ATEX Directive (2014/34/EU of 26 February 2014) EMC Directive (2014/30/EU of 26 February 2014) ROHS Directive (2011/65/EU of 8 June 2011)

The conformity is declared with using the following standards:

EN 60079-0 (2012) EN 60079-11 (2012)

EC-type examination certificate number: VTT 09 ATEX 028X issue No:3

EN 61326-1:2013 Electrical equipment for measurement, control and laboratory use - EMC requirements - for use in industrial locations.

EN 55022:2010 Class B. Information technology equipment - Radio disturbance characteristics - Limits and methods of measurement.

EN 50581:2012 Technical documentation for the assessment of electrical and electronic products with respect to the restriction of hazardous substances

Vantaa 2016-07-06

Julla Lyan

Jukka Lyömiö Standards and Approvals Manager



2016-07-06A/JTL

Page 2 (2)

HMT360 TRANSMITTER: DESCRIPTION

Transmitter unit:

The **HMT360** transmitters have independent transmitter body and probe units to be attached together. The HMP360 -series probes are used only with the HMT360 transmitter.

Probe types:

HMT360 transmitter can be equipped with the following probe units, with different kinds of sensor heads and cable lengths 2m, 5m and 10m.

The probe types covered by this D.O.C are:

HMP361 - short probe for wall mounting

HMT362 - small pressure-tight flanged probe

- HMP363 small probe head (diameter 13.5 mm) for tight spaces
- HMP364 probe for pressurized spaces up to 100 bar

HMP365 - probe for high temperatures up to +180 °C

HMP367 - probe for high humidities

HMP368 - probe for installations in pressurized pipelines (up to 40 bars)

- End of list -



1. **PRODUCTION QUALITY ASSESSMENT NOTIFICATION** 2. **Equipment or Protective Systems Intended for use in** Potentially explosive atmospheres **Directive 94/9/EC** 3. Reference: **VTT 09 ATEX O 001** 4. Equipment: Humidity and temperature transmitter with the protection concept intrinsic ''i'' safety and protection by enclosure "t" 5 Manufacturer: Vaisala Oyj Vanha Nurmijärventie 21 FI-01670 Vantaa Finland

- 6. VTT Expert Services Ltd, notified body number 0537, in accordance with Article 9 of the Council Directive 94/9/EC of March 1994, notifies that the manufacturer has a production quality system which complies with Annex IV of the Directive. Compliance has been assured by compliance with the standard EN ISO/IEC 80079-34.
- 7. The Production Quality Assurance guarantees conformity of the equipment and the component with the protection concept referred in the clause 4. The equipment and the component can be placed on the market and put into service if properly installed and maintained and used for its intended purpose.
- 8. This notification, valid until 10.6.2018, is based upon an audit report VTT-S-02615-15 and the former notifications. This notification can be withdrawn if the manufacturer no longer satisfies to the requirements of Annex IV of the Directive. Results of periodical reassessments of the quality system are part of this notification.
- 9. The EC-Type Examination certificates covered by this Notification are agreed between the Manufacturer and VTT Expert Services Ltd.

Espoo, 5.6.2015 VTT Expert Services Ltd

The la

Martti Siirola Senior Expert

Risto Sulonen Product Manager

Tel + 358 20 722 111







INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION IEC Certification Scheme for Explosive Atmospheres

for rules and details of the IECEx Scheme visit www.iecex.com

Certificate No.:	IECEx VTT 09.0002X		Issue No: 3	Certificate history: Issue No. 3 (2015-05-29)
Status:	Current		Page 1 of 4	Issue No. 2 (2011-04-06) Issue No. 1 (2009-08-26)
Date of Issue:	2015-05-29			Issue No. 0 (2009-06-10)
Applicant:	Vaisala Oyj Vanha Nurmijärventie 21 FI-01670 Vantaa Finland			
Electrical Apparatus:	Humidity and temperature transmi	tter type HMT360		
Optional accessory:				
Type of Protection:	Intrinsic safety			
Marking:	Ex ia IIC T4 Ga			
Approved for issue on behalf of the Certification Body:	e IECEx	Jenni Hirvelä		
Position:		Expert		
Signature: (for printed version)		J. N.	ti	
Date:		2015-05-		
 This certificate and schedule may only be reproduced in full. This certificate is not transferable and remains the property of the issuing body. The Status and authenticity of this certificate may be verified by visiting the Official IECEx Website. 				
Certificate issued by:				

VTT Technical Research Centre of Finland Otakaarl 7 B, Espoo P.O.Box 1000 FI-02044 VTT Finland





Certificate No:	IECEx VTT 09.0002X	Issue No: 3
Date of Issue:	2015-05-29	Page 2 of 4
Manufacturer:	Vaisala Oyj Vanha Nurmijärventie 21 FI-01670 Vantaa FInland	
Additional Manufacturing location(s):		

This certificate is issued as verification that a sample(s), representative of production, was assessed and tested and found to comply with the IEC Standard list below and that the manufacturer's quality system, relating to the Ex products covered by this certificate, was assessed and found to comply with the IECEx Quality system requirements. This certificate is granted subject to the conditions as set out in IECEx Scheme Rules, IECEx 02 and Operational Documents as amended.

STANDARDS:

The electrical apparatus and any acceptable variations to it specified in the schedule of this certificate and the identified documents, was found to comply with the following standards:

IEC 60079-0 : 2011	Explosive atmospheres - Part 0: General requirements
Edition:6.0	
IEC 60079-11 : 2011	Explosive atmospheres - Part 11: Equipment protection by intrinsic safety "i"
Edition:6.0	

This Certificate does not indicate compliance with electrical safety and performance requirements other than those expressly included in the

Standards listed above.

TEST & ASSESSMENT REPORTS:

A sample(s) of the equipment listed has successfully met the examination and test requirements as recorded in

Test Report: FI/VTT/ExTR09.0002/03

Quality Assessment Report:

FI/VTT/QAR09.0001/03



Certificate No: IECEx VTT 09.0002X

2015-05-29

Issue No: 3

Date of Issue:

Page 3 of 4

EQUIPMENT:

Equipment and systems covered by this certificate are as follows:

The humidity and temperature transmitter, type HMT 360, for the measurement of temperature and humidity with the following assosiated sensor heads:

Schedule

HMP361wall-mounting probeHMP362probe can be used in conjunction with sampling cellsHMP363probe for restricted spaceHMP364probe for low and high pressureHMP365probe for elevated temperatureHMP367probe for high moisture applicationsHMP368probe for pressure pipes or liquids

Electrical data (maximum values per channel):

 $\begin{array}{ll} \text{Ui} &= 28 \text{ V} \\ \text{Ii} &= 100 \text{ mA} \\ \text{Pi} &= 700 \text{ mW} \\ \text{Ci} &= 1 \text{ nF} \\ \text{Li negligibly low} \end{array}$

CONDITIONS OF CERTIFICATION: YES as shown below:

1) The equipment with display window and/or with associated cable of the sensor head can be used in Zone 0 Group IIC areas only if the danger of ignition due to electrostatic charge is avoided

2) With the installation of the equipment in Zone 0 Group II area it has to be ensured that sparks due impact or friction do not occur.

3) The serial interface must only be used outside the explosion hazardous area. The associated serial interface cable 25905ZZ is to be used.

4) Allowed ambient temperature range is -40 °C ...+60 °C for the transmitter.

5) For the probe types HMP362, HMP364, HMP365, HMP 367 and HMP368 the allowed ambient temperature range is -70 °C...+120 °C for the temperature class T4 and the allowed ambient temperature range is -70 °C...+180 °C for the temperature class T3.

6) For the probe type HMP361 the allowed ambient temperature range is -40 °C...+60 °C and the temperature class is T4.

7) For the probe type HMP363 the allowed ambient temperature range is -40 °C...+120 °C and the temperature class is T4.



Certificate No:

IECEx VTT 09.0002X

Issue No: 3

Date of Issue:

2015-05-29

Page 4 of 4

DETAILS OF CERTIFICATE CHANGES (for issues 1 and above):

The probe sensors may be situated in other ambient temperature than the transmitter according to the conditions of certification mentioned above.



INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION IEC Certification Scheme for Explosive Atmospheres for rules and details of the IECEx Scheme visit www.iecex.com

Certificate No.:	IECEx VTT 12.00162	X issue No.:0	Certificate history:
Status:	Current		
Date of Issue:	2013-02-01	Page 1 of 3	
Applicant:	Vaisala Oyj Vanha Nurmijärventie FI-01670 Vantaa Finland Finland	21	
Electrical Apparatus: Optional accessory:	Humidity and Tempo	erature transmitter type HMT 360	
Type of Protection:	Ex ta		
Marking:	Ex ta IIIC T ₅₀₀ 80 °C	C Da	
Approved for issue on b Certification Body:	behalf of the IECEx	Tiina Ala-Outinen	
Position:		Manager, Services	
Signature: (for printed version)		Ar Ih	
Date:		1.2.2017	
2. This certificate is not	chedule may only be rep transferable and remains enticity of this certificate r	roduced in full. s the property of the issuing body. nay be verified by visiting the Official	IECEx Website.
Certificate issued by:			
VTT Kiv	Expert Services Ltd. imiehentie 4, Espoo P.O.Box 1001 FI-02044 VTT Finland		PERT SERVICES LTD



Certificate No .:

IECEx VTT 12.0016X

Date of Issue:

2013-02-01

Issue No.: 0

Page 2 of 3

Manufacturer:

Vaisala Oyj Vanha Nurmijärventie 21 FI-01670 Vantaa Finland Finland

Additional Manufacturing location (s):

This certificate is issued as verification that a sample(s), representative of production, was assessed and tested and found to comply with the IEC Standard list below and that the manufacturer's quality system, relating to the Ex produ covered by this certificate, was assessed and found to comply with the IECEx Quality system requirements. This certificate is granted subject to the conditions as set out in IECEx Scheme Rules, IECEx 02 and Operational Docume as amended.

STANDARDS:

The electrical apparatus and any acceptable variations to it specified in the schedule of this certificate and the identif documents, was found to comply with the following standards:

 IEC 60079-0: 2011
 Explosive atmospheres - Part 0: General requirements

 Edition: 6.0
 Explosive atmospheres - Part 31: Equipment dust ignition protection by enclosure 't'

 Edition: 1
 Explosive atmospheres - Part 31: Equipment dust ignition protection by enclosure 't'

This Certificate **does not** indicate compliance with electrical safety and performance requirements other than thos expressly included in the Standards listed above.

TEST & ASSESSMENT REPORTS:

A sample(s) of the equipment listed has successfully met the examination and test requirements as recorded in

Test Report: FI/VTT/ExTR12.0010/00

Quality Assessment Report:

FI/VTT/QAR09.0001/02

	IEC IECEX IECEX Of Conformity		
Certificate No.:	IECEx VTT 12.0016X		
Date of Issue:	2013-02-01	Issue No.: 0	
		Page 3 of 3	
	Schedule		
QUIPMENT:	overed by this certificate are as follows:		
	-	th a stainless steel cover, for the measurement o	
mperature and humidity	with the following associated sensor heads:		
HMP363 probe for restrict HMP364 probe for low a HMP365 probe for eleva HMP367 probe for high model HMP368 probe for pressure ectrical data (maximum v	nd high pressure ted temperature oisture applications e pipes or liquids		
ONDITIONS OF CERTIF	ICATION: YES as shown below:		
ne permissible ambient te	emperature range is -40 °C ≤ T _{amb} ≤ +60 °C	s area. The associated serial interface cable	



		E 53
1.	EC-TY	PE EXAMINATION CERTIFICATE
2		nt or Protective Systems Intended for use in tentially explosive atmospheres Directive 94/9/EC
3.	Reference:	VTT 09 ATEX 028X Issue 3
4.	Equipment:	Humidity and temperature transmitter
	Certified types:	НМТ 360
5.	Manufactured by:	Vaisala Oyj
6.	Address:	Vanha Nurmijärventie 21 FI-01670 Vantaa Finland
7.		by acceptable variations thereto are specified in the schedule $ent(s)$ to this certificate and the documents therein referred to.
0		(41 wetified he de weeken 0527 in accordance with Article 0

- 8. VTT Expert Services Ltd, notified body number 0537, in accordance with Article 9 of the Council Directive 94/9/EC of March 1994, certifies that the assembly has been found to comply with the Essential Health and Safety Requirements relating to the design and construction of equipment and protective systems intended for use in potentially explosive atmospheres given in Annex II to the Directive.
- 9 The examination and test results are recorded in confidential Report no. VTT-S-02274-15.
- 10. Compliance with the Essential Health and Safety Requirements has been assured by compliance with:

EN 60079-0 (2012) EN 60079-11 (2012)







11. If the sign "X" is placed after the certificate number, it indicates that this equipment is subject to special conditions for safe use specified in the schedule to this Certificate

12. This EC-Type examination certificate relates only to the design, examination and tests of the specified equipment in accordance to the directive 94/9/EC.

Further requirements of the Directive may apply to the manufacturing process and supply of this equipment. These are not covered by this certificate.

13. The marking of the equipment shall include the following:



II 1 G Ex ia IIC T4 Ga

Espoo, 29.05.2015

VTT Expert Services Ltd

1 il

Kari Koskela Expert

Marth. Sinola

Martti Siirola Senior Expert



14.

Schedule

15. EC-TYPE EXAMINATION CERTIFICATE VTT 09 ATEX 028X Issue 3

16. Description of equipment:

The humidity and temperature transmitter, type HMT 360, for the measurement of temperature and humidity with the following associated sensor heads:

HMP361 wall-mounting probe HMP362 probe can be used in conjunction with sampling cells HMP363 probe for restricted space HMP364 probe for low and high pressure HMP365 probe for elevated temperature HMP367 probe for high moisture applications HMP368 probe for pressure pipes or liquids

Electrical data (maximum values per channel):

 $U_i = 28 V$, $I_i = 100 mA$, $P_i = 700 mW$, $C_i = 1 nF$, L_i negligibly low

7. <u>Report No.</u> VTT-S-02274-15

18. <u>Special conditions for safe use</u>

1) The equipment with display window and/or with associated cable of the sensor head can be used in Zone 0 Group IIC areas only if the danger of ignition due to electrostatic charge is avoided.

2) With the installation of the equipment in Zone 0 Group II area it has to be ensured that sparks due impact or friction do not occur.

3) The serial interface must only be used outside the explosion hazardous area. The associated serial interface cable 25905ZZ is to be used

4) Allowed ambient temperature range is -40 °C...+60 °C for the transmitter.

5) For the probe types HMP362, HMP364, HMP365, HMP 367 and HMP368 the allowed ambient temperature range is -70 °C...+120 °C for the temperature class T4 and the allowed ambient temperature range is -70 °C...+180 °C for the temperature class T3.

6) For the probe type HMP361 the allowed ambient temperature range is -40 $^{\circ}C...+60 ^{\circ}C$ and the temperature class is T4.

7) For the probe type HMP363 the allowed ambient temperature range is -40 $^{\circ}C...+120 ^{\circ}C$ and the temperature class is T4.



19. Essential Health and Safety Requirements

Met by compliance with the standards listed on the front page.

Certificate history

Issue	Date	Report No.	Comment
-	2009-06-11	VTT-S-03434-09	Prime certificate
1	2009-08-26		EPL Ga marking added
			Expansion of ambient temp. range
2	2011-04-06	VTT-S-02707-11	Changes in HM360PRB documents
3	2015-05-29	VTT-S-02274-15	Allowed ambient temperature range of the
			probes added.

Espoo, 29.05.2015

VTT Expert Services Ltd

A de

Kari Koskela Expert

Marthe Linela

Martti Siirola Senior Expert



1.

2

3.

4.

5.

6.

23X Issue 1

	$//(C \sim)$
	$(C,)^{v}$
EC-TY	PE EXAMINATION CERTIFICATI

	ent or Protective System Intended for use entially explosive atmospheres Directive 94/9/EC
Reference:	VTT 04 ATEX 023X Issue 1
Equipment:	Humidity and temperature transmitter
Certified types:	HMT 360
Manufactured by:	Vaisala Oyj
Address:	Vanha Nurmijärventie 21 FI-01670 Vantaa Finland

- 7. This equipment and any acceptable variations thereto are specified in the schedule and possible supplement(s) to this certificate and the documents therein referred to.
- 8. VTT Expert Services Ltd, notified body number 0537, in accordance with Article 9 of the Council Directive 94/9/EC of March 1994, certifies that this equipment or protective system has been found to comply with the Essential Health and Safety Requirements relating to the design and construction of equipment and protective system intended for use in potentially explosive atmospheres given in Annex II to the Directive
- 9. The examination and test results are recorded in confidential reports no TUO26-044075 and VTT-S-08067-12.
- 10. Compliance with the Essential Health and Safety Requirements has been assured by compliance with the standards:

EN 60079-0:2012 EN 60079-31:2009







EC-TYPE EXAMINATION CERTIFICATE VTT 04 ATEX 023X Issue 1

- 11. If the sign "X" is placed after the certificate number, it indicates that the equipment or protective system is subject to special conditions for safe use specified in the schedule to this certificate.
- 12. This EC-Type examination certificate relates only to the design, examination and tests of the specified equipment or protective system in accordance to the directive 94/9/EC. Further requirements of the Directive apply to the manufacturing process and supply of this equipment or protective system. This certificate does not cover these.
- 13. The marking of the equipment or protective system shall include the following:



Ex ta IIIC T₅₀₀ 80 °C Da -40 °C \leq T_{amb} \leq +60 °C

Espoo, 1.2.2013

VTT Expert Services Ltd.

Risto Sulonen Product Manager

1. finch

Martti Siirola Senior Expert



14.

15. EC-TYPE EXAMINATION CERTIFICATE VTT 04 ATEX 023X Issue 1

16. Description of Equipment

The humidity and temperature transmitter, type HMT 360 protected with a stainless steel cover, for the measurement of temperature and humidity with the following associated sensor heads:

HMP361 wall-mounting probe HMP362 probe can be used in conjunction with sampling cells HMP363 probe for restricted space HMP364 probe for low and high pressure HMP365 probe for elevated temperature HMP367 probe for high moisture applications HMP368 probe for pressure pipes or liquids

Electrical data (maximum values per channel):

 $U_i = 28 V$, $I_i = 100 mA$, $P_i = 700 mW$, $C_i = 1 nF$, L_i negligibly low

Documents:

Mentioned in the test report VTT-S-08067-12

17. <u>Report No.</u> VTT-S-08067-12

18. <u>Special conditions for safe use:</u>

The permissible ambient temperature range is $-40 \text{ °C} \le T_a \le +60 \text{ °C}$.

The serial interface must only be used outside the explosion hazardous area. The associated serial interface cable 25905ZZ is to be used.

The transmitter must be supplied with appropriate Exi apparatus to fulfil the input values.

The transmitter must be protected with a protective cover against impacts.

19. Essential Health and Safety Requirements

1(2)



Met by compliance with the standards referred in point 9.

Certificate history:

Issue	Date	Report No.	Comment
-	7.4.2004	TUO26-044075.	Prime certificate
1	1.2.2013	VTT-S-08067-12	Tested and documents and labels updated according to the new standards.

Espoo, 1.2.2013

VTT Expert Services Ltd

Risto Sulonen Product Manager

Marthi fürda

Martti Siirola Senior Expert

2 (2)



FM Approvals 1151 Boston Providence Turnpike

P.O. Box 9102 Norwood, MA 02062 USA T: **781 762 4300** F: 781-762-9375 www.fmapprovals.com

CERTIFICATE OF COMPLIANCE

HAZARDOUS (CLASSIFIED) LOCATION ELECTRICAL EQUIPMENT

This certificate is issued for the following equipment:

HMT360abcdefghi4jklAmn. Transmitter and Probe or Transmitter only.

IS / I,II,III / 1 / ABCDEFG / T5 Ta = 60°C - DRW211603, Entity; NI / I, / 2 / ABCD / T5 Ta = 60°C; S / II,III / 2 / FG / T5 Ta = 60°C Entity Parameters:

	V _{Max} (V)	I _{Max} (mA)	P _{Max} (W)	C _i (nF)	L _i (µH)
Terminals					
Ch 1: + and -	28	100	0.7	1	0
Ch 2: + and -	28	100	0.7	1	0

a = Probe type: 0, 1, 2, 3, 4, 5, 7 or 8.

- b = Transmitter type: any single letter A-Z.
- c = Display: 1 or 2.
- d = Output channels: 1 or 2.
- e = Analog output signal (Ch1): any single letter A-Z.
- f = Analog output signal (Ch 2): any single letter A-Z.
- g = Output range: any single letter A-Z.
- h = Units: 1 or 2.
- i = Cable bushings: A, B, C or 4.
- j = Manual: Any single letter A-Z.
- k = Cable length: (any single letter) A-Z or 0, 1, 2 or 3.
- I = Humidity sensor: 0, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 or A.
- m = Sensor protection: 0, 1, 2, 3, 4, 6 or 7.
- n = Installation kit: A-Z or 0.



Equipment Ratings:

Intrinsically Safe Class I, II, III, Division 1, Groups A, B, C, D, E, F, & G; also as Class I, Zone 0, AEx ia IIC; in accordance with Entity requirements when installed per installation drawing DRW211603; and Nonincendive Class I, Division 2, Groups A, B, C, & D; Suitable for Class II & III, Division 2, Groups F & G, for use in an indoor hazardous (classified) locations with a temperature rating of T5, Ta = 60°C.

FM Approved for:

Vaisala Oyj Helsinki, Finland

This certifies that the equipment described has been found to comply with the following Approval Standards and other documents:

Class 3600	2011
Class 3610	2010
Class 3611	2004
Class 3810	2005

Original Project ID: 3010615

Approval Granted: January 9, 2002

Subsequent Revision Reports / Date Approval Amended

Report Number	Date	Report Number	Date
3016167	March 14, 2003		
3017701	August 7, 2003		
030916	November 3, 2003		
051221	May 24, 2006		
091102	November 5, 2009		
3048304	August 8, 2013		
0010001	, lagaet e, 2010		

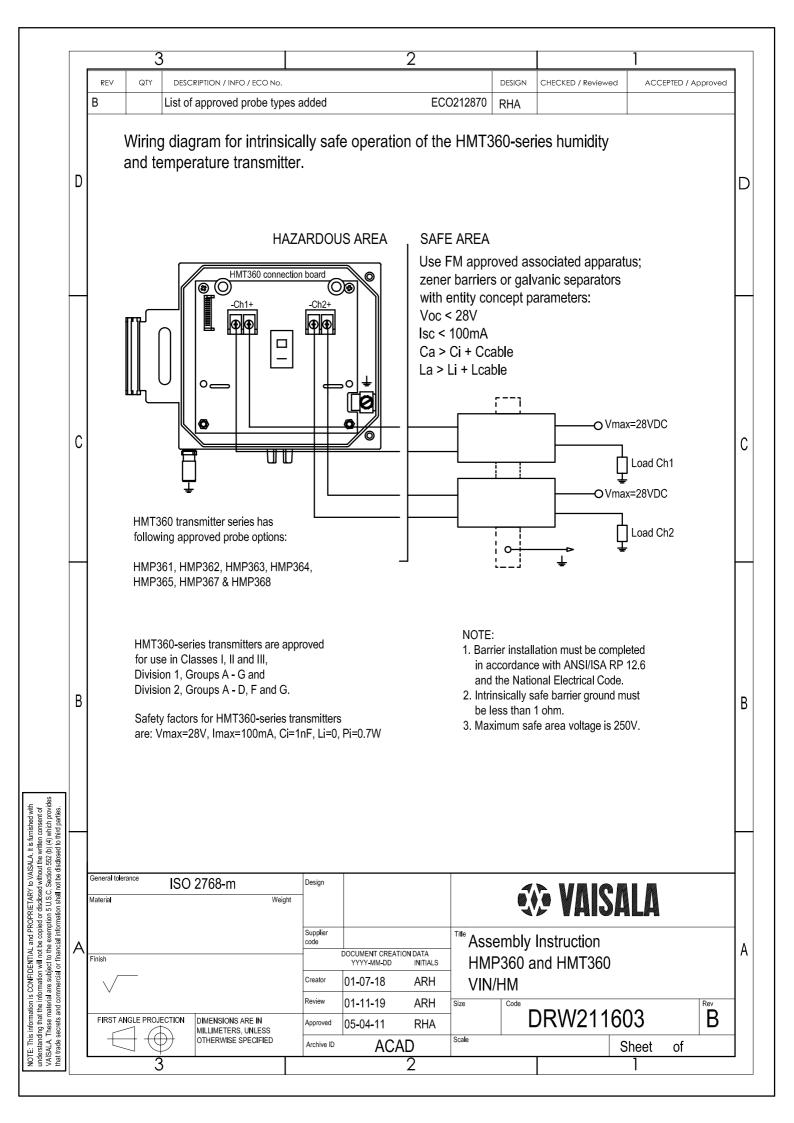
FM Approvals LLC

arquestion

J/E. Marquedant Group Manager, Electrical

8 August 2013 Date

To verify the availability of the Approved product, please refer to <u>www.approvalguide.com</u> FM Approvals HLC 5/13 0003010615 Page 2 of 2





Certificate of Compliance

Certificate:	1300863
Project:	2759392
Issued to:	Vaisala Oyj
	P.O. Box 26 Helsinki, 00421 Finland
	Attention: Jorma Lehtonen

Master Contract:	213862
Date Issued:	November 13, 2014

The products listed below are eligible to bear the CSA Mark shown



Issued by: Zahra Amini

PRODUCTS

CLASS 2258 03 - PROCESS CONTROL EQUIPMENT - Intrinsically Safe and Non -Incendive Systems - For Hazardous Locations

Class I, Div.1 and Div.2, Groups A, B, C and D; Class II, Div.1 and Div.2, Groups G and Coal Dust; Class III

HMT 360 series, humidity and temperature transmitters, rated 28V, 4-20 mA, and provides intrinsically safe outputs to HMP36* series probe when connected as per installation drawing DRW213478, Maximum ambient temperature 60°C, Temperature Code T4.

APPLICABLE REQUIREMENTS

CSA Std C22.2 No. 142-M1987 - Process Control Equipment

CSA Std C22.2 No. 213-M1987 -Non-Incendive Electrical Equipment for Use in Class I, Division 2 Hazardous Locations

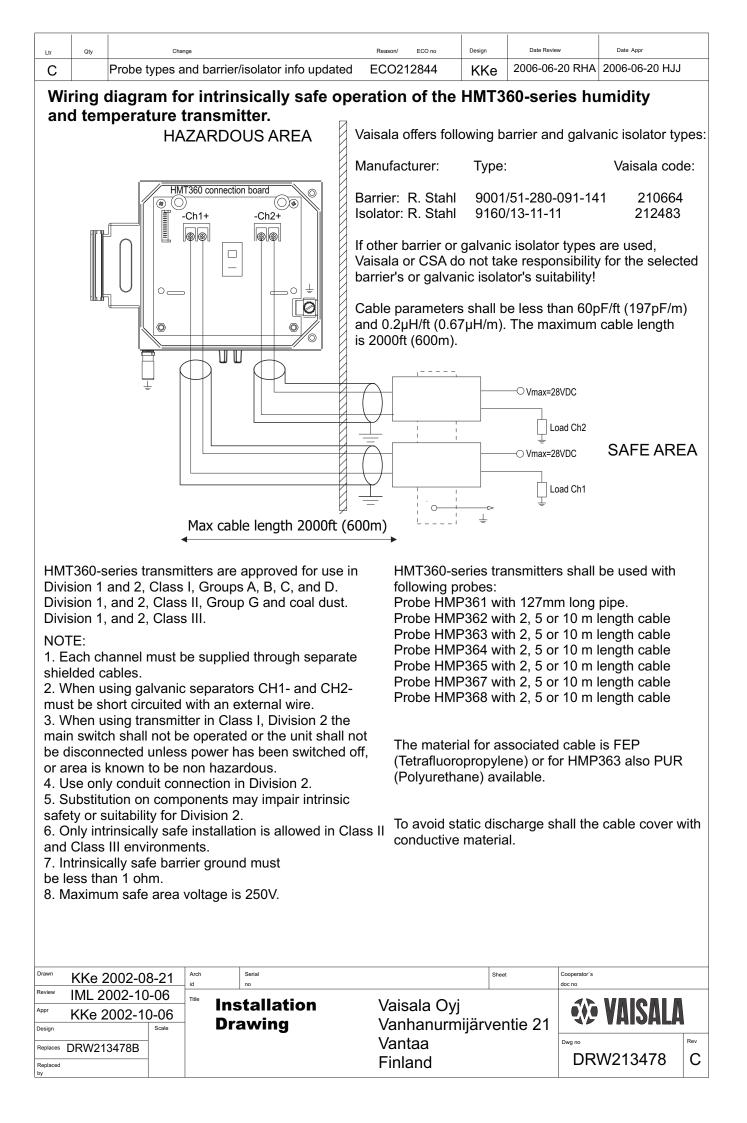
CSA Std C22.2 No. 157-1992 -Intrinsically Safe and Non-Incendive Equipment for Use in Hazardous Locations



Certificate:	1300863	Master Contract:	213862
Project:	2759392	Date Issued:	November 13, 2014

MARKINGS

- CSA Monogram
- Company name
- Model number
- Serial number
- Electrical ratings
- Exia Symbol
- Hazardous Location Designation
- Temperature Code T4 (135°C)
- Reference to installation drawing DRW213478
- Maximum Ambient Temperature (60°C)
- Statements re Intrinsically Safe
- Caution re. Substitution of components...
- Caution re. Do not disconnect





防爆構造電気機械器具型式検定合格証

		_		
申		請	者	東京都新宿区神楽坂6丁目42番
				ヴァイサラ株式会社
製		造	者	Vanha Nurmijärventie 21 FI-01670 Vantaa Finland
				Vaisala Oyj
品			名	湿・温度変換器
型	式	の 名	称	HMT 3 6 0 3 A 2 2 B C A 1 A 3 B D 5 A 1 0
				(同一型式は別表のとおり)
防	爆構	造の利	重類	本質安全防爆構造(ia)
		又は蒸 及び発		ПСТ4
定			格	本安回路許容電圧 28V
				本安回路許容電流 100mA
				本安回路許容電力 700mW
			1	内部キャパシタンス 0.001µF
				内部インダクタンス 無視できる値
				周 囲 温 度 −40℃~+60℃
使	用	条	件	
型目	式検定	合格:	番号	第 TC20238 号
有	効	期	間	平成24年 9月12日 から 平成27年 9月11日まで 賞嘻福時議協会
				平成27年9月12日から平成30年9月11日まで 「福祉国体記」 更新
				平成 年 月 日から平成 年 月 日まで
				平成 年 月 日から平成 年 月 日まで

機械等検定規則による型式検定に合格したことを証明する。

平成24年 9月12日

型式檢定実施者 公益社団法人 産業安全技術協会長



防爆合格证

CONFORMITY CERTIFICATE OF EXPLOSION-PROOF

证号 Certificate No. CE14.2164

本安型温湿度/露点变送器

产品名称 Name of Product 型号及规格 Type of Product 防爆标志 Marking 技术文件 Technical Documents 图 号 Drawing No.

备 注 Note (s)

E-mail:pcec@pcec.com cn

Ex ia II C T4 Ga

HMT360 系列

/

1

1. 环境温度-40℃≤Ta≤+60℃。

- 2. 本安参数: Ui:28V、Ii:100 mA、Pi:700mW、Ci:1nF、Li:0mH。
- 3. 本证可代表以下产品型号:
- HMT3601, HMT3603, HMT3604, HMT3605, HMT3607, HMT3608。
- 4. 制造商: Vaisala Oyj

5. 制造商地址: Vanha Nurmijärventie21, FI-01670 Vantaa, Finland

经对上述产品图样及技术文件的审查和样品的检验,其符合以下标准:

By verifying the drawings and technical documents and checking samples, the product complies with the following standards: GB3836.4-2010 GB3836.1-2010 发 Issued 给: to: 维萨拉(北京)测量技术有限公司 本证失效日期: 2019 - 09 - 23Date of Expire: 发证日期: Date of Issue: 2014-09-23 11829 中心主任 Director 中心印章 Center seal 石油和化学工业电气产品防爆质量监督检验中心 Supervision & Test Center of Ex- products of China Petroleum & Chemical Industry 注: 本证仅对与送检样品一致的产品有效. Note: This certificate is only valid for the products that are in accord with sample(s) tested and verified. 中心地址:中国天津市丁字沽三号路 85 号 邮政编码:300131 电话/传真: 022-26651066 /26689116 Center Add: No.85 No.3 Road DingZiGu Tianjin China Post code. 300131 Tel/ Fax: 022-26651066/26689116

http://www.pcec.com.cn

ГАМОЖЕННЫЙ СОЮЗ

CEPTNØNKAT COOTBETCTBNA

№ TC RU C-FI.MШ06.B.00199

Серия RU № 0368258

ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ Орган по сертификации горношахтного оборудования НАНИО «Центр по сертификации взрывозащищенного и рудничного электрооборудования», Адрес: Россия, 115230, Москва, Электролитный проезд, дом 1, корпус 4, комната № 9 (юридический); Россия, 140004, Московская область, город Люберцы, ВУГИ, ОАО «Завод «ЭКОМАШ» (фактический). Телефон: +7 (495) 5541257, 9716830, Факс: +7 (495) 5541257, 9716830, е-mail: solntsev@ccve.ru, Аттестат (№ РОСС RU.0001.11МШ06) выдан 17.10.2011 Федеральным агентством по техническому регулированию и метрологии. Приказ об аккредитации Федеральной службы по аккредитации № 3028 от 23.08.2012

ЗАЯВИТЕЛЬ Общество с ограниченной ответственностью «НПФ Раймет», Россия, 141700, Московская область, город Долгопрудный, Лихачевское шоссе, дом 1, корпус 4, помещение НП-12. ОГРН: 1115047000738. Телефон: +7 (495) 646-10-25; факс: +7 (495) 471-48-34. E-mail: info@raimet.ru

ИЗГОТОВИТЕЛЬ Vaisala Oyj, Vanha Nurmijärventie 21, FI-01670 Vantaa, Финляндия.

ПРОДУКЦИЯ Трансмиттер влажности и температуры НМТ360 и датчики НМР361, НМР362, НМР363, НМР364, НМР365, НМР367, НМР368 с Ех-маркировкой согласно приложению (см. бланки №№ 0249127, 0249128). Серийный выпуск.

КОД ТН ВЭД ТС 9025 80 400 0

СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ

«О безопасности оборудования для работы во взрывоопасных средах».

СЕРТИФИКАТ ВЫДАН НА ОСНОВАНИИ Протокола оценки конструкции и испытаний № 310.2015-Т от 22.12.2015 Испытательной лаборатории технических устройств Автономной некоммерческой организации «Национальный испытательный и научно-исследовательский институт оборудования для взрывоопасных сред» ИЛ ЕхТУ (аттестат № РОСС RU.0001.21МШ19, срок действия с 28.10.2011 по 28.10.2016);

Акта о результатах анализа состояния производства № 75-А/15 от 07.10.2015 Некоммерческой автономной научно-исследовательской организации «Центр по сертификации взрывозащищенного и рудничного электрооборудования»/Органа по сертификации горношахтного оборудования (аттестат № РОСС RU.0001.11МШ06, срок действия до 17.10.2016).

дополнительная информация

Сертификат действителен с приложением на 2-х листах. Условия хранения, срок службы указаны в эксплуатационной документации.

A MULTHIOTO H CA	
СРОК ДЕЙСТВИЯ	C
CEPTINGUKATON SOL	

М.П. 🖌

21.01.2016 ПО

21.01.2021

включительно

Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

А.А. Коган

В.Б. Солнцев (инициалы, фамилия)

Эксперт (эксперт-аудитор)
 (эксперты (эксперты-аудиторы))

МОЖЕННЫЙ СОЮЗ

ПРИЛОЖЕНИЕ

к сертификату соответствия № тс RU C-FI.МШ06.В.00199 Лист 1

Серия RU № 0249127

1. НАЗНАЧЕНИЕ И ОБЛАСТЬ ПРИМЕНЕНИЯ

Трансмиттер влажности и температуры НМТ360 (далее – трансмиттер) и датчики НМР361, НМР362, НМР363, НМР364, НМР365, НМР367, НМР368 (далее – датчики) предназначены для измерения влажности и температуры газа. Область применения - взрывоопасные зоны помещений и наружных установок согласно Ех-маркировке, ГОСТ Р МЭК 60079-14 – 2008, регламентирующих применение электрооборудования во взрывоопасных средах.

2. ОСНОВНЫЕ ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

2.1. Основные технические характеристики трансмиттера:	
2.1.1.Ех-маркировка	0Ex ia IIC T4 Ga X
2.1.2.Класс электрооборудования по способу защиты челове	ка от поражения электрическим
током по ГОСТ 12.2.007.0-75	III
2.1.3.Степень защиты от внешних воздействий по ГОСТ 142	54-96 IP54
2.1.4. Диапазон температуры окружающей среды, °С	-40+60

2.1.4.Диапазон температуры окружающей среды, ⁰С

2.1.5. Максимальные входные искробезопасные параметры приведены в табл. 1

U _i , B	I _i , MA	Рі, мВт	Сі, нФ	L _i , мкГн	
28	100	700	1	22	2.6

2.1.6. Максимальные выходные искробезопасные параметры приведены в табл. 2

			Таблица 2
U ₀ , B	I ₀ мА	С ₀ , мкФ	L ₀ , мкГн
5	25	5	0,1

2.2. Основные технические характеристика датчиков:

2.2.1. Основные технические характеристики датчиков приведены в табл. 3

Наименование	Условия применения	Диапазон	Таблица : Ех-маркировка
		температуры окружающей среды	Сл-маркировка
HMP361	Настенный монтаж	-40°C+60°C	0Ex ia IIC T4 Ga X
HMP362	Конструкция с фланцем	-70°C+120°C	0Ex ia IIC T4 Ga X
	and the second	-70°C+180°C	0Ex ia IIC T3 Ga X
HMP363	Ограниченное пространство	-40°C+120°C	0Ex ia IIC T4 Ga X
HMP364	Давление 010 МПа	-70°C+120°C	0Ex ia IIC T4 Ga X
		$-70^{\circ}C+180^{\circ}C$	0Ex ia IIC T3 Ga X
HMP365	Повышенная температура до 180°С	-70°C+120°C	0Ex ia IIC T4 Ga X
		-70°C+180°C	0Ex ia IIC T3 Ga X
HMP367	Повышенная влажность	-70°C+120°C	0Ex ia IIC T4 Ga X
		-70°C+180°C	0Ex ia IIC T3 Ga X
HMP368	Трубопроводы под давлением 04 МПа	-70°C+120°C	0Ex ia IIC T4 Ga X
184. States		-70°C+180°C	0Ex ia IIC T3 Ga X

2.2.2. Максимальные входные искробезопасные параметры датчиков приведены в табл. 4

			Таблица 4
U _i , B	I _i , мА	С _і , нФ	L _i , мкГн
5	25	5	0,1



Руководитель (уполномоченное ищо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор) (эксперты (эксперты-аудиторы))

А.А. Коган (инициалы, фамилия)

В.Б. Солнцев инициалы, фамилия)

ТАМОЖЕННЫЙ СОЮЗ

ПРИЛОЖЕНИЕ

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № ТС RU C-FI.МШ06.В.00199 Лист 2

Серия RU № 0249128

3. ОПИСАНИЕ КОНСТРУКЦИИ И СРЕДСТВ ОБЕСПЕЧЕНИЯ ВЗРЫВОЗАЩИТЫ

Трансмиттер размещен в прямоугольном корпусе, на передней панели которого установлен ЖК-дисплей и кнопки управления. Внутри корпуса размещены печатные платы с компонентами электроники и разъемы для внутренних подключений.

Датчики выполнены в цилиндрическом корпусе из нержавеющей стали. Датчики предназначены только для работы вместе с трансмиттером. При подключении датчик устанавливается в непосредственной близости к трансмиттеру.

Подробное описание конструкции изложено в Руководстве пользователя EAC/CU approval draft 26 Nov 2015.

Взрывозащищенность трансмиттеров влажности и температуры НМТЗ60 и датчиков НМРЗ61, НМРЗ62, НМРЗ63, НМРЗ64, НМРЗ65, НМРЗ67, НМРЗ68 обеспечивается видом взрывозащиты «искробезопасная электрическая цепь» уровня «ia» по ГОСТ Р МЭК 60079-11–2010 Взрывоопасные среды. Часть 11. Искробезопасная электрическая цепь «i» и выполнением их конструкции в соответствии с требованиями ГОСТ Р МЭК 60079-0–2011 Взрывоопасные среды. Часть 0. Оборудование. Общие требования.

4. МАРКИРОВКА

Маркировка, наносимая на трансмиттер и датчики, должна включать в себя следующие данные:

- товарный знак или наименование предприятия-изготовителя;

- тип изделия;

- заводской номер и год выпуска;
- наименование органа по сертификации и номер сертификата;

- Ех-маркировку;

специальный знак взрывобезопасности;

- максимальные входные искробезопасные параметры для трансмиттера, согласно табл. 1;

- максимальные выходные искробезопасные параметры для трансмиттера, согласно табл. 2

- максимальные входные искробезопасные параметры для датчиков, согласно табл. 4;

- диапазон температуры окружающей среды,

и другие данные, которые изготовитель должен отразить в маркировке, если это указано в технической документации.

5.СПЕЦИАЛЬНЫЕ УСЛОВИЯ ПРИМЕНЕНИЯ

5.1.Знак X, стоящий после Ех-маркировки, означает, что при эксплуатации трансмиттера НМТ360 необходимо соблюдать следующие специальные условия:

1. Электропитание должно осуществляться через барьеры искрозащиты, предназначенные для эксплуатации в зонах со взрывоопасной газовой смесью категории IIC и имеющие сертификат соответствия требованиям ТР ТС 012/2011.

2. Необходимо принять меры, исключающие накопление электростатического заряда на ЖК-дисплее.

3. Необходимо избегать трений и ударов по корпусу.

5.2.При эксплуатации датчиков HMP361, HMP362, HMP363, HMP364, HMP365, HMP367, HMP368 необходимо соблюдать следующие специальные условия:

1. Подключать датчики только к трансмиттеру НМТ360 и использовать только после подключения.

2. При эксплуатации необходимо принять меры, исключающие накопление электростатического заряда на кабеле датчика

Специальные условия применения, обозначенные знаком Х, должны быть отражены в сопроводительной документации, подлежащей обязательной поставке в комплекте с каждым устройством.

Внесение изменений в конструкцию изделий возможно только по согласованию с НАНИО ЦСВЭ.

Инспекционный контроль – 2018 г., 2020 г.



Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

А.А. Коган

В.Б. Солнцев

Эксперт (эксперт-аудитор) (эксперты (эксперты-аудиторы))

НС РФ), тел. (495) 726 4742, Москва 201